

KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 3344/83

af 28. november 1983

om fastsættelse af importafgifterne for produkter forarbejdet på basis af korn og ris

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 2727/75 af 29. oktober 1975 om den fælles markedsordning for korn⁽¹⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1451/82⁽²⁾, særlig artikel 14, stk. 4,under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 1418/76 af 21. juni 1976 om den fælles markedsordning for ris⁽³⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1566/83⁽⁴⁾, særlig artikel 12, stk. 4,

under henvisning til udtalelse fra Det monetære Udvalg, og

ud fra følgende betragtninger:

Reglerne for beregningen af det variable element af importafgiften for produkter forarbejdet på basis af korn og ris er fastsat i artikel 14, stk. 1, litra A, i forordning (EØF) nr. 2727/75 og i artikel 12, stk. 1, litra a), i forordning (EØF) nr. 1418/76; incidensen på disse produkters kostpris af importafgifterne på deres basisprodukt er ifølge artikel 2 i Rådets forordning (EØF) nr. 2744/75 af 29. oktober 1975 om regler for indførsel og udførsel af produkter forarbejdet på basis af korn og ris⁽⁵⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 414/83⁽⁶⁾, lig med gennemsnittet af importafgifterne på disse basisprodukter inden for de første 25 dage af måneden forud for importmåneden; dette gennemsnit, der reguleres i forhold til den i importmåneden gældende tærskelpris for de pågældende basisprodukter, beregnes efter den mængde af basisprodukter, som skønnes at være medgået til fremstillingen af det forarbejdede produkt eller af et konkurrerende produkt, der tjener som reference for ikke-kornholdige forarbejdede produkter;

i henhold til Kommissionens forordning (EØF) nr. 1579/74 af 24. juni 1974 om de nærmere bestemmelser for beregning af den importafgift, der gælder

for produkter forarbejdet på basis af korn og ris, og om forudfastsættelse af denne afgift for disse produkter, samt for sammensatte næringsmidler på basis af korn⁽⁷⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1740/78⁽⁸⁾, ændres den således fastsatte importafgift, der principielt gælder for en måned og hvortil er lagt det faste element, når importafgiften på basisprodukterne afviger med mere end 3,02 ECU pr. ton fra det på ovennævnte måde beregnede importafgiftsgennemsnit;for visse forarbejdede produkter skal importafgiften i overensstemmelse med artikel 5 i forordning (EØF) nr. 2744/75 og artikel 2 i forordning (EØF) nr. 1579/74 nedsættes med incidensen af den produktionsrestitution, der er ydet for basisprodukterne med henblik på deres forarbejdning; ved forordning (EØF) nr. 1921/75⁽⁹⁾, ændret ved forordning (EØF) nr. 2415/75⁽¹⁰⁾, er der fastsat visse overgangsbestemmelser for stivlsesholdige varer;importafgiftens faste element er vedtaget ved forordning (EØF) nr. 2744/75; i henhold til forordning (EØF) nr. 2742/75⁽¹¹⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1569/83⁽¹²⁾, for visse forarbejdede produkter bør importafgiftens variable element nedsættes med effekten af den produktionsrestitution der ydes til basisprodukterne med henblik på forarbejdning;for at tage hensyn til AVS-staternes og de oversøiske landes og territoriers interesser skal importafgiften over for disse for visse produkter forarbejdet på basis af korn nedsættes med det faste element samt for nogle af disse produkter med en del af det variable element; denne nedsættelse skal ske i overensstemmelse med artikel 12 i Rådets forordning (EØF) nr. 706/76 af 30. mars 1976 om den ordning, der skal gælde for landbrugsvarer og visse varer fremstillet af landbrugsprodukter med oprindelse i staterne i Afrika, Vestindien og Stillehavet eller i de oversøiske lande og territorier⁽¹³⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 279/80⁽¹⁴⁾;⁽¹⁾ EFT nr. L 281 af 1. 11. 1975, s. 1.⁽²⁾ EFT nr. L 164 af 14. 6. 1982, s. 1.⁽³⁾ EFT nr. L 166 af 25. 6. 1976, s. 1.⁽⁴⁾ EFT nr. L 163 af 22. 6. 1983, s. 5.⁽⁵⁾ EFT nr. L 281 af 1. 11. 1975, s. 65.⁽⁶⁾ EFT nr. L 51 af 24. 2. 1983, s. 1.⁽⁷⁾ EFT nr. L 168 af 25. 6. 1974, s. 7.⁽⁸⁾ EFT nr. L 202 af 26. 7. 1978, s. 8.⁽⁹⁾ EFT nr. L 195 af 26. 7. 1975, s. 25.⁽¹⁰⁾ EFT nr. L 247 af 23. 9. 1975, s. 22.⁽¹¹⁾ EFT nr. L 281 af 1. 11. 1975, s. 57.⁽¹²⁾ EFT nr. L 163 af 22. 6. 1983, s. 8.⁽¹³⁾ EFT nr. L 85 af 31. 3. 1976, s. 2.⁽¹⁴⁾ EFT nr. L 31 af 8. 2. 1980, s. 1.

for så vidt angår produkter henhørende under pos. 07.06 A er det ved Rådets forordning (EØF) nr. 604/83 af 14. marts 1983 om importordningen for 1983 til 1986 for produkter henhørende under pos. 07.06 A i den fælles toldtarif og om ændring af forordning (EØF) nr. 950/68 om den fælles toldtarif⁽¹⁾ fastsat, på hvilke betingelser importafgiften kan være på 6 % af toldværdien, og med henblik herpå er der fastsat ændring af den fælles toldtarif;

for at sikre at ordningen med importafgifter fungerer normalt, skal der ved beregningen af disse beløb:

- for så vidt angår de valutaer, som indbyrdes holdes inden for en a vista-margen på højst 2,25 %, anvendes en omregningskurs, der er baseret på disse valutaers centralkurs,
- for så vidt angår de øvrige valutaer anvendes en omregningskurs, der er baseret på det aritmetiske gennemsnit af hver af disse valutaers a vistakurser, som er konstateret i en bestemt periode, i forhold til de i foregående led nævnte fællesskabsvalutaer;

i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 2727/75 optages den nomenklatur, der er fastsat i nærværende forordning i den fælles toldtarif;

ved forordning (EØF) nr. 1784/81 er produkter henhørende under pos. 17.02 F II ført til kornsektoren; de koefficienter, der anvendes ved beregning af importafgiften for disse produkter er beskrevet i forordning (EØF) nr. 1783/81 —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Importafgifterne for de i artikel 1, litra d), i forordning (EØF) nr. 2727/75 samt de i artikel 1, stk. 1, litra c), i forordning (EØF) nr. 1418/76 nævnte produkter, for hvilke forordning (EØF) nr. 2744/75 finder anvendelse, fastsættes som angivet i bilaget.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft den 1. december 1983.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 28. november 1983.

På Kommissionens vegne

Poul DALSAGER

Medlem af Kommissionen

⁽¹⁾ EFT nr. L 72 af 18. 3. 1983, s. 3.

BILAG

til Kommissionens forordning af 28. november 1983 om fastsættelse af importafgifter for produkter forarbejdet på basis af korn og ris

Position	Beløb	
	Tredjelande (undtagen AVS eller OLT)	AVS eller OLT
07.06 A I	62,05 ⁽¹⁾	60,24 ⁽¹⁾ ⁽²⁾
07.06 A II	65,07 ⁽¹⁾	60,24 ⁽¹⁾ ⁽²⁾
11.01 C ⁽²⁾	117,73	111,69
11.01 D ⁽²⁾	82,83	76,79
11.01 E I ⁽²⁾	99,24	93,20
11.01 E II ⁽²⁾	55,84	52,82
11.01 F ⁽²⁾	65,52	62,50
11.01 G ⁽²⁾	76,48	73,46
11.02 A II ⁽²⁾	148,53	142,49
11.02 A III ⁽²⁾	117,73	111,69
11.02 A IV ⁽²⁾	82,83	76,79
11.02 A V a) 1 ⁽²⁾	64,31	58,27
11.02 A V a) 2 ⁽²⁾	99,24	93,20
11.02 A V b) ⁽²⁾	55,84	52,82
11.02 A VI ⁽²⁾	65,52	62,50
11.02 A VII ⁽²⁾	76,48	73,46
11.02 B I a) 1 ⁽²⁾	102,30	99,28
11.02 B I a) 2 aa)	46,53	43,51
11.02 B I a) 2 bb) ⁽²⁾	79,81	76,79
11.02 B I b) 1 ⁽²⁾	102,30	99,28
11.02 B I b) 2 ⁽²⁾	79,81	76,79
11.02 B II a) ⁽²⁾	123,32	120,30
11.02 B II b) ⁽²⁾	108,30	105,28
11.02 B II c) ⁽²⁾	85,87	82,85
11.02 B II d) ⁽²⁾	118,25	115,23
11.02 C I ⁽²⁾	147,74	144,72
11.02 C II ⁽²⁾	129,68	126,66
11.02 C III ⁽²⁾	161,17	155,13
11.02 C IV ⁽²⁾	71,28	68,26
11.02 C V ⁽²⁾	85,87	82,85
11.02 C VI ⁽²⁾	118,25	115,23
11.02 D I ⁽²⁾	95,28	92,26
11.02 D II ⁽²⁾	83,76	80,74
11.02 D III ⁽²⁾	66,31	63,29
11.02 D IV ⁽²⁾	46,53	43,51
11.02 D V ⁽²⁾	55,84	52,82
11.02 D VI ⁽²⁾	76,48	73,46
11.02 E I a) 1 ⁽²⁾	66,31	63,29
11.02 E I a) 2 ⁽²⁾	46,53	43,51
11.02 E I b) 1 ⁽²⁾	130,14	124,10
11.02 E I b) 2 ⁽²⁾	91,36	85,32
11.02 E II a) ⁽²⁾	168,85	162,81
11.02 E II b) ⁽²⁾	148,53	142,49
11.02 E II c) ⁽²⁾	99,24	93,20
11.02 E II d) 1 ⁽²⁾	112,17	106,13
11.02 E II d) 2 ⁽²⁾	135,68	129,64
11.02 F I ⁽²⁾	168,85	162,81
11.02 F II ⁽²⁾	148,53	142,49
11.02 F III ⁽²⁾	117,73	111,69
11.02 F IV ⁽²⁾	82,83	76,79

Position	Beløb	
	Tredjelande (undtagen AVS eller OLT)	AVS eller OLT
11.02 F V ⁽²⁾	99,24	93,20
11.02 F VI ⁽²⁾	65,52	62,50
11.02 F VII ⁽²⁾	76,48	73,46
11.02 G I	73,88	67,84
11.02 G II	44,88	38,84
11.04 C I	65,07	58,42 ⁽⁵⁾
11.04 C II a)	72,67	48,49 ⁽⁵⁾
11.04 C II b)	103,92	79,74 ⁽⁵⁾
11.07 A I a)	171,88	161,00
11.07 A I b)	131,18	120,30
11.07 A II a)	121,33 ⁽⁴⁾	110,45
11.07 A II b)	93,41	82,53
11.07 B	107,06 ⁽⁴⁾	96,18
11.08 A I	72,67	52,12
11.08 A II	84,11	53,28
11.08 A III	158,40	137,85
11.08 A IV	72,67	52,12
11.08 A V	72,67	26,06 ⁽⁵⁾
11.09	431,98	250,64
17.02 B II a) ⁽³⁾	164,70	67,98
17.02 B II b) ⁽³⁾	118,61	52,12
17.02 F II a)	167,93	71,21
17.02 F II b)	116,02	49,53
21.07 F II	118,61	52,12
23.02 A I a)	34,60	28,60
23.02 A I b)	67,28	61,28
23.02 A II a)	34,60	28,60
23.02 A II b)	67,28	61,28
23.03 A I	246,08	64,74

⁽¹⁾ Denne importafgift er begrænset til 6 % af toldværdien under visse forudsætninger.

⁽²⁾ Med henblik på sondringen mellem varer tariferet under pos. 11.01 og 11.02 på den ene side og under pos. 23.02 A på den anden side anses som tariferet under pos. 11.01 og 11.02 varer, der samtidig har

- et indhold af stivelse (bestemt ved Ewers modificerede polarimetriske metode) på over 45 vægtprocent, beregnet på grundlag af tørsubstansen,
- et askeindhold (efter fradrag af eventuelle tilsatte mineralske stoffer) på 1,6 vægtprocent eller derunder for ris, 2,5 vægtprocent eller derunder for hvede og rug, 3 vægtprocent eller derunder for byg, 4 vægtprocent eller derunder for boghvede, 5 vægtprocent eller derunder for havre og 2 vægtprocent eller derunder for de øvrige kornsorter, beregnet på grundlag af tørsubstansen.

Kim af korn, hele, valset, i flager eller formalet, tariferes under alle omstændigheder under pos. 11.02.

⁽³⁾ Denne vare, der henhører under pos. 17.02 B I, er i medfør af forordning (EØF) nr. 2730/75 underkastet samme importafgift som varer, henhørende under pos. 17.02 B II.

⁽⁴⁾ I overensstemmelse med forordning (EØF) nr. 1180/77 nedsættes denne importafgift med 5,44 ECU/t for produkter med oprindelse i Tyrkiet.

⁽⁵⁾ I henhold til forordning (EØF) nr. 435/80 opkræves ingen importafgift for følgende varer med oprindelse i staterne i Afrika, Vestindien og Stillehavet og i de oversøiske lande og territorier:

- arrow-root henhørende under pos. ex 07.06 A,
- marv af arrow-root henhørende under pos. ex 11.04 C,
- stivelse af arrow-root henhørende under pos. ex 11.08 A V.